



*Shirogane to Kurogane*

*In Another World  
with a Smartphone*

*Capítulo 21*



*ENG  
Champions  
Scans*

*Traducción*

*YukíShiro*

*Limpieza*

*YukíShiro*

*Edición*

*YukíShiro*





Champion Scans

In Another World with my Smartphone

Fuyuharu Patra & Soto

Chapter 11

Champion Scans

Quality Checker

FLETTERMAN



Translator

TALLGUY



Proofreader

FLETTERMAN



Cleaner

ANON



Redrawer

FLETTERMAN



Typesetter

FLETTERMAN



Last Months Patrons/Donators~

-ApexKelbi -Deend -Erwin -Berg  
-Incendus -Brannon -Jonny -Beauvais  
-Christopher -Caleb -GundamXero  
-Andrew -Idjit -Alfonso -Nguyen -Xiong  
-Kwan -Magnus -Evans -Cookie

Full donation list and info at:  
[championscans.com/donations](http://championscans.com/donations)

Notes~

Be sure to read chapters on our site  
for the best quality! Join our Discord server  
for instant notifications on new releases!  
(<https://discord.me/championcentral>)

Please support the Mangaka by  
purchasing the official release when its  
available in your region/language.

READ AT CHAMPIONSCANS.COM



異世界は  
スマートフォンとともに。  
*In Another World  
With  
My Smartphone.*



# 異世界はスマートフォンとともに。





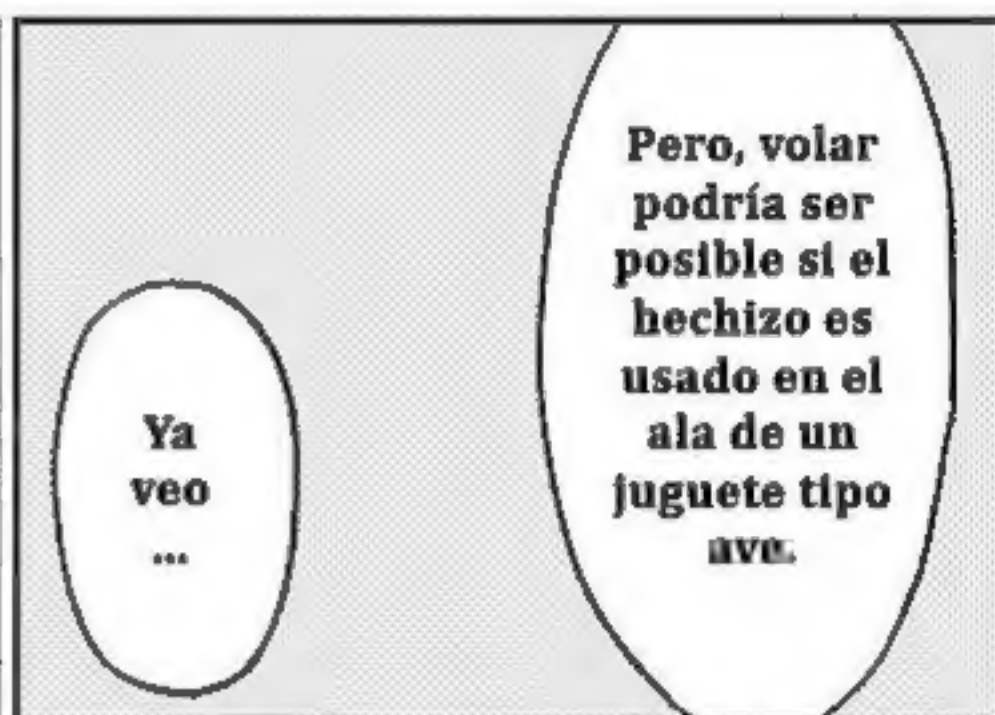




**[COMENZAR  
PROGRAM /  
MOVIMIENTO: DOS  
METROS ADELANTE /  
CONDICIÓN: CUANDO  
ALGUIEN SE SIENTA /  
TERMINAR  
PROGRAM]**











Tú...  
¿Qué acabas  
de hacer  
justo ahora?



De cualquier  
forma, ¿fui  
capaz de usar  
[PROGRAM]  
también?



Lo que  
hice...  
¿usé  
[PROGRAM]?

¿Por qué  
es eso una  
pregunta  
...?



Eh...  
sí,  
¿aparen-  
temente?





Tal vez incluso mejor de lo que Charlotte lo fue,

y, en efecto, ella ha encontrado a una.

...  
Le dije a Paula que me trajera cualquier persona interesante que conozca,



Tengo muchas preguntas que quiero hacerte, pero lo dejaré así por ahora.



Así que, eso no significa que...

Es realmente 'esa' Charlotte después de todo!



Ella es una de mis discípulos. Si recuerdo correctamente, ella ahora es una Maga de la Corte en Belfast.

Charlotte, ... ¿dijiste?



¿IHUH!?

¡AH!  
¡Eres esa maestra demoníaca quien la habla entrenado como el infierno donde la hiciste usar todo su poder mágico hasta que ella colapsó y entonces forzosamente restauraste su poder mágico con [TRANSFER] antes de hacerla agotarlo una y otra vez!

¡Charlotte tiene quejas sobre ti!





異世界はスマートフォンとともに。

1

4

漫画家  
原作 多田 恵  
原案 バトル

大好評発売中!!



A parte de la magia nula, ¿qué otras aptitudes mágicas puedes usar?

Touya, tu talento con la magia es bastante extraordinario.

Bien, olvida eso... Charlotte recibirá su azote algún día.



Todos ellas...



Al menos nada me sorprenderá más.

はあ



Lo he decidido.

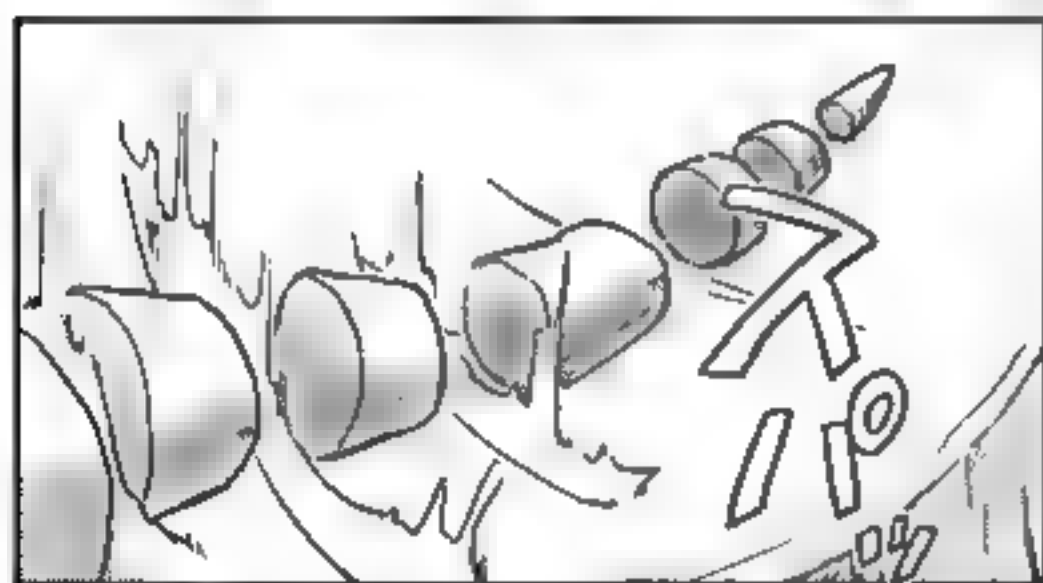


Deberías ser mi discípulo.

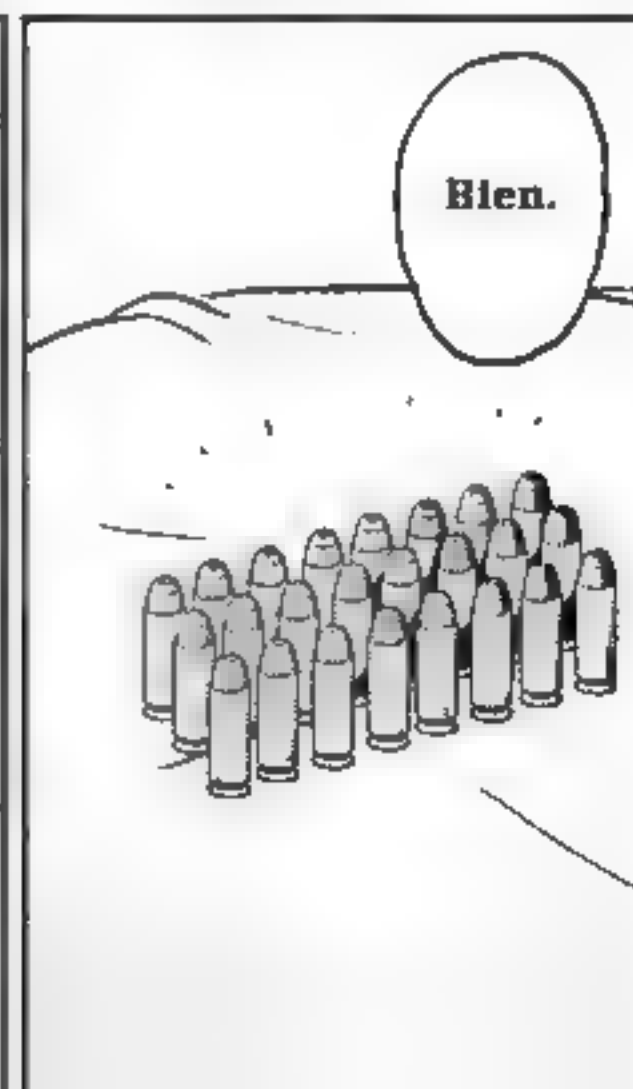
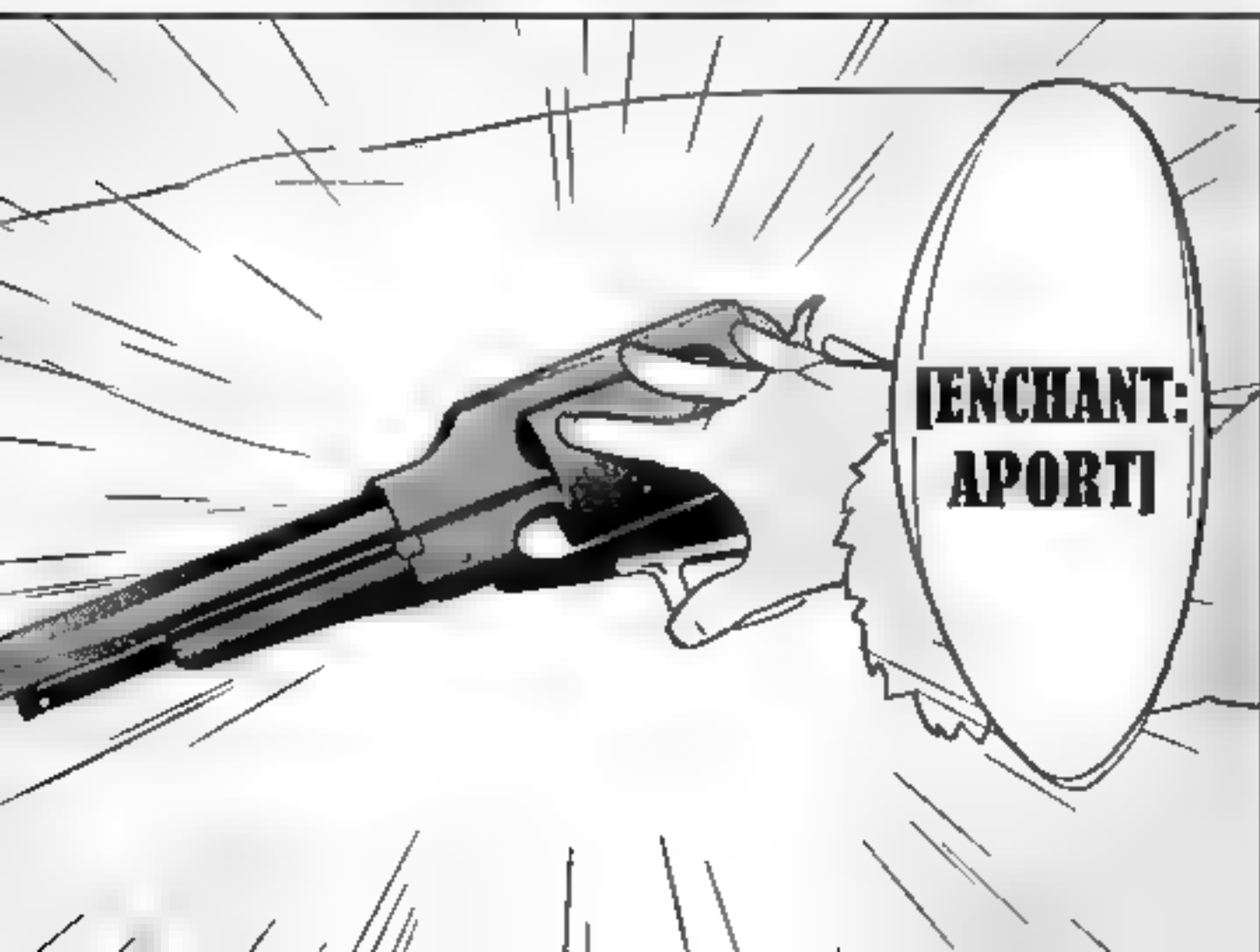
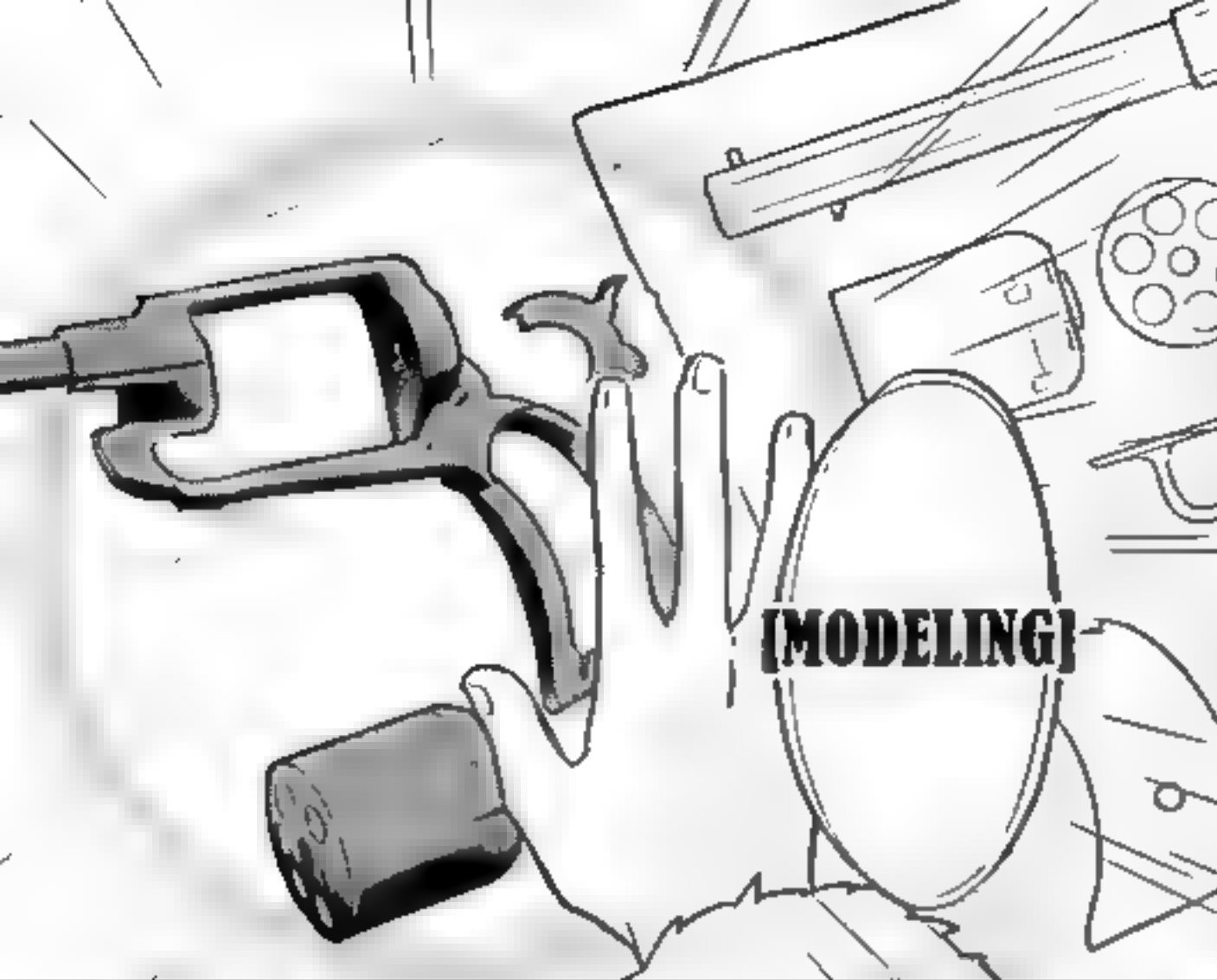












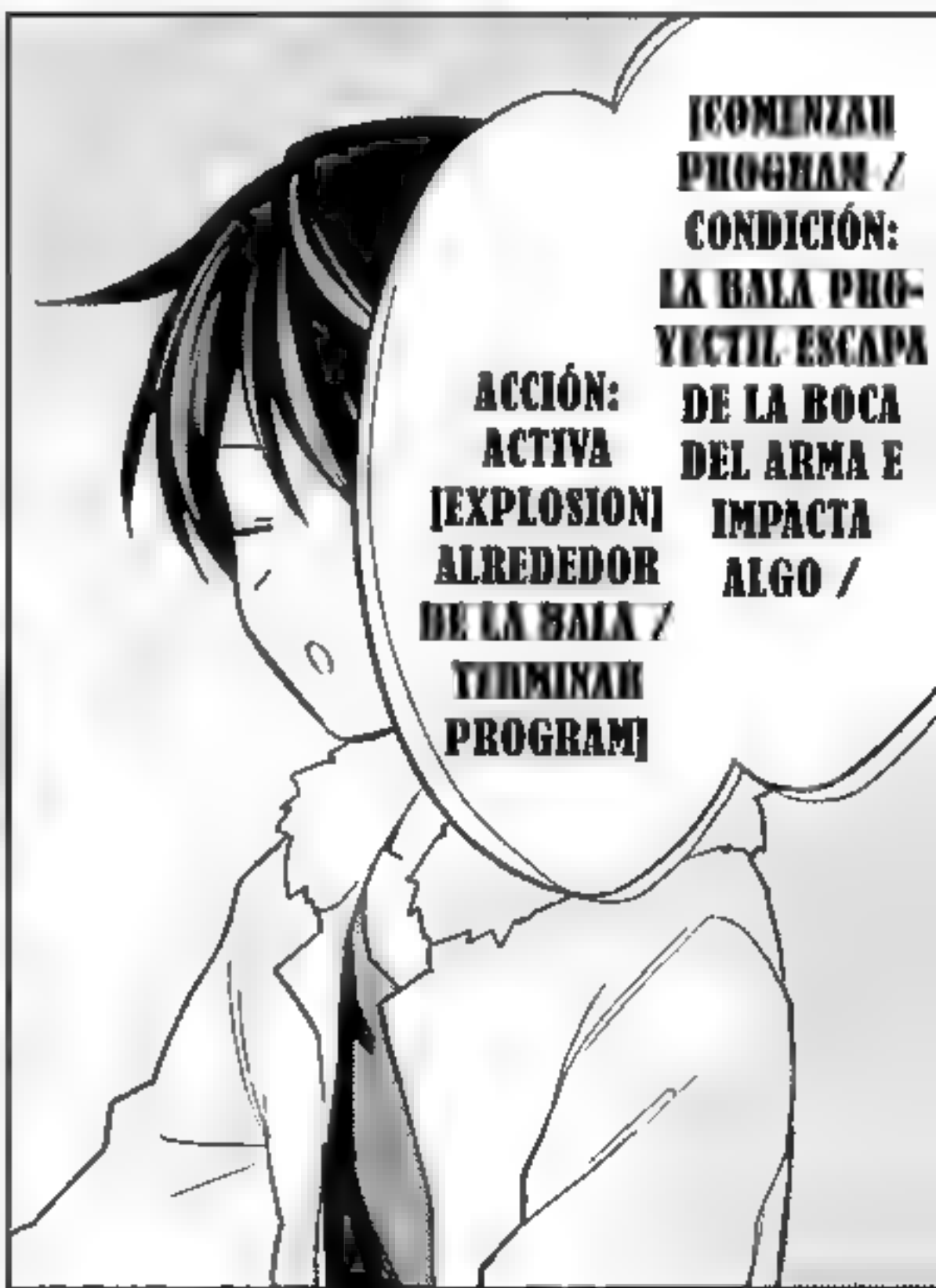
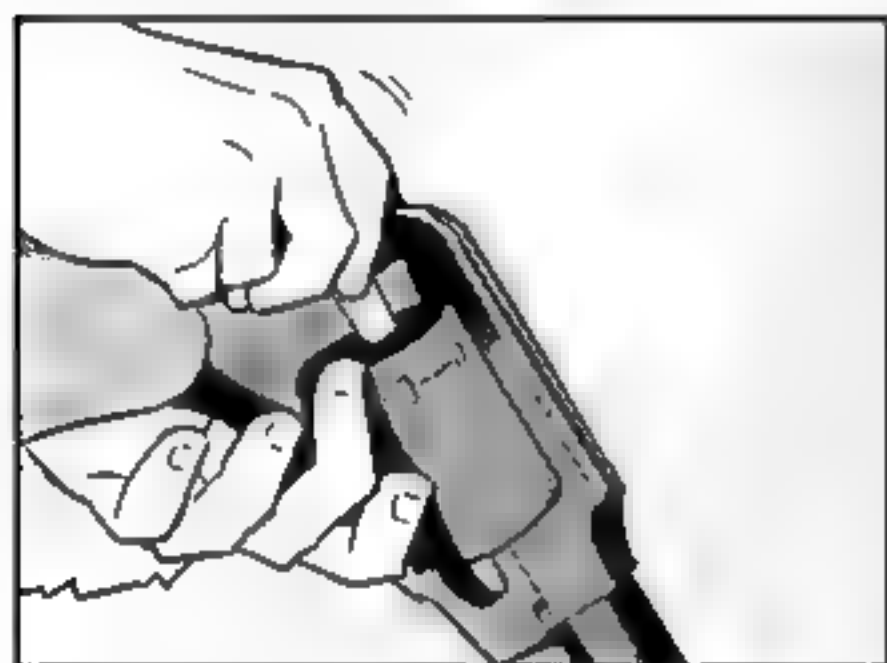








異世界はスマートフォンとともに。

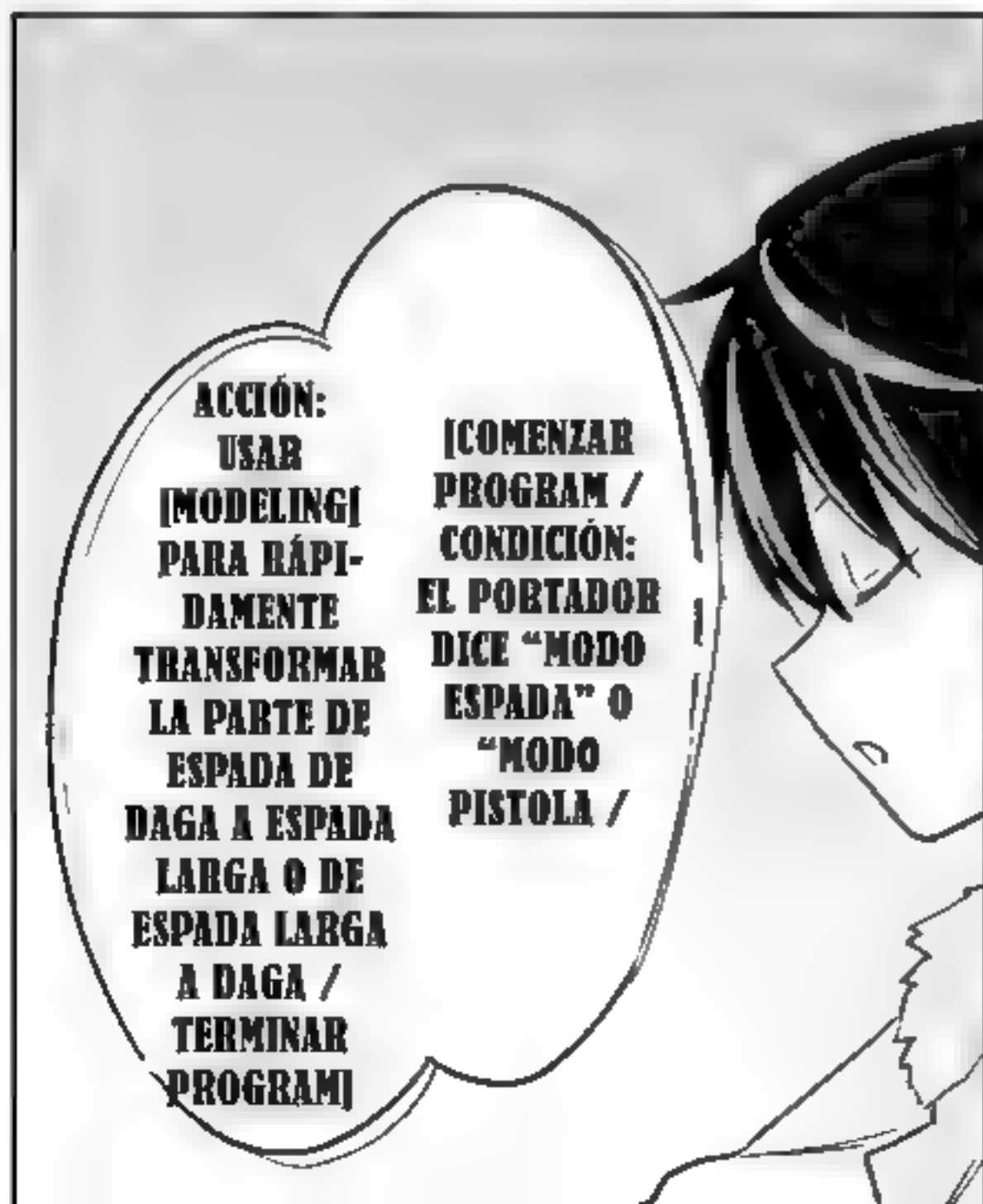






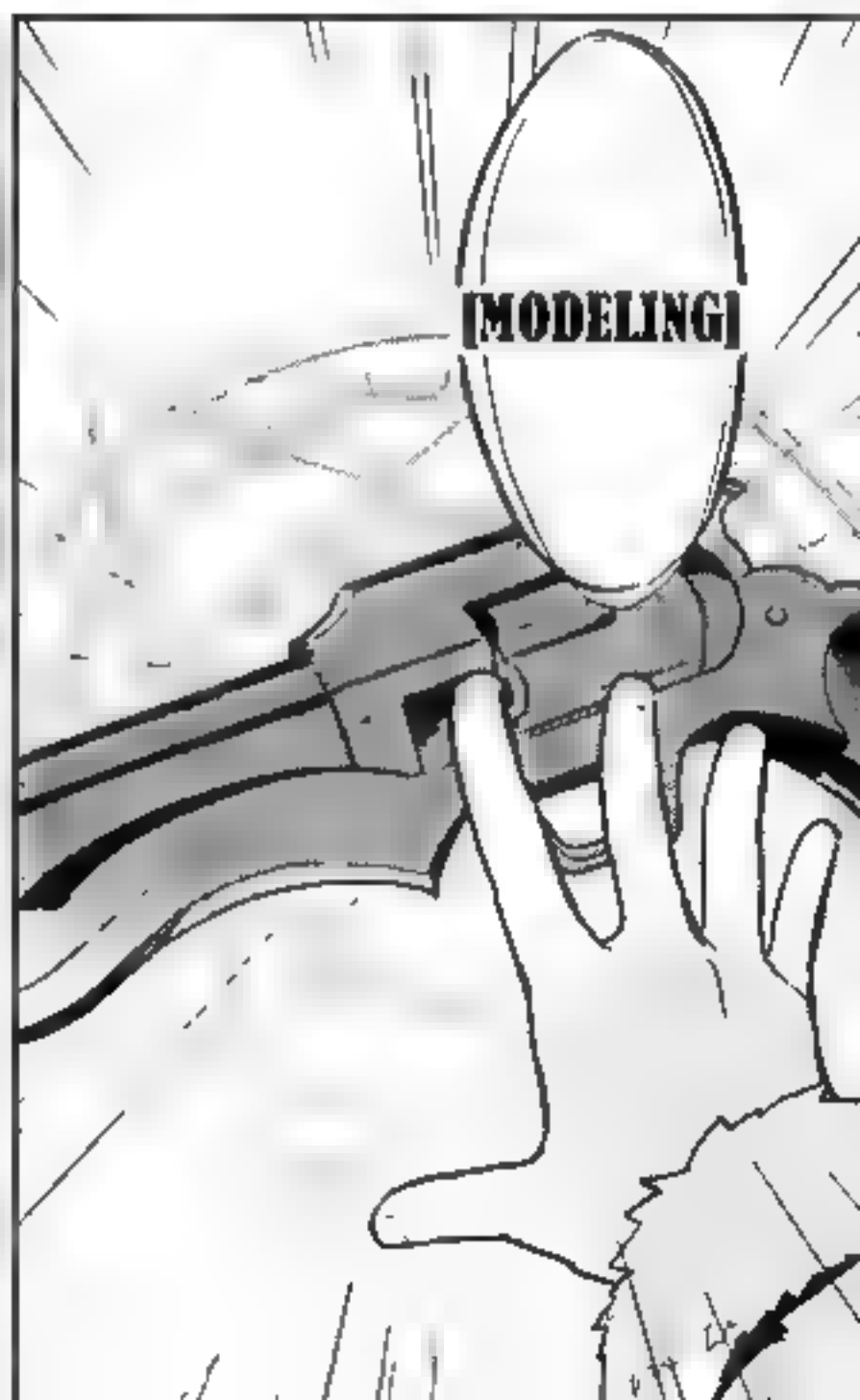


Entonces,  
lo siguiente  
es...



**ACCIÓN:**  
**USAR**  
**[MODELING]**  
**PARA RÁPI-**  
**DAMENTE**  
**TRANSFORMAR**  
**LA PARTE DE**  
**ESPADA DE**  
**DAGA A ESPADA**  
**LARGA O DE**  
**ESPADA LARGA**  
**A DAGA /**  
**TERMINAR**  
**PROGRAM]**

**[COMENZAR**  
**PROGRAM /**  
**CONDICIÓN:**  
**EL PORTADOR**  
**DICE "MODO**  
**ESPADA" O**  
**"MODO**  
**PISTOLA /**



**[MODELING]**





# 異世界はスマートフォンとともに。



PROGRAMMING PARECE DIVERTIDO...



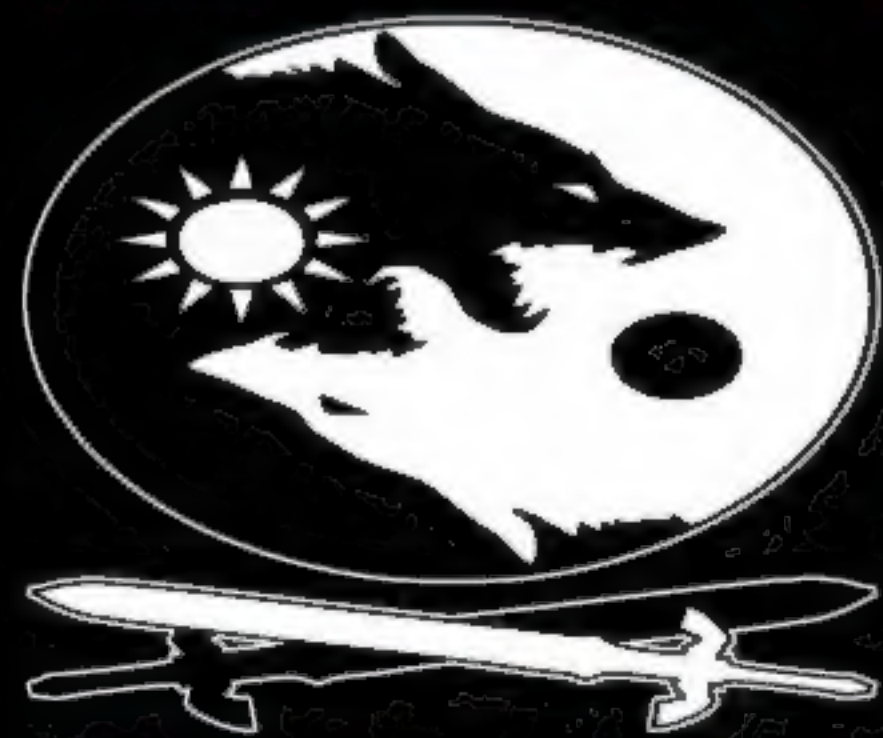




# Novelas en Curso



*Shiro to Kuro*



*Visita el blog aquí:*

[shiroganetokurogane.wordpress.com](http://shiroganetokurogane.wordpress.com)  
[shiroganetokurogane.blogspot.com](http://shiroganetokurogane.blogspot.com)



*In Another World with a Smartphone*  
*Release that Witch*



*Magi Craft Meister*



*Sevens*  
*(Web Novel)*



*Sevens*  
*(Light Novel)*



*Elf Tensei kara*  
*Cheat Kenkokuki*



*Cheat Majutsu de*  
*Unmei wo Nejiseru*



Kadokawa Comics

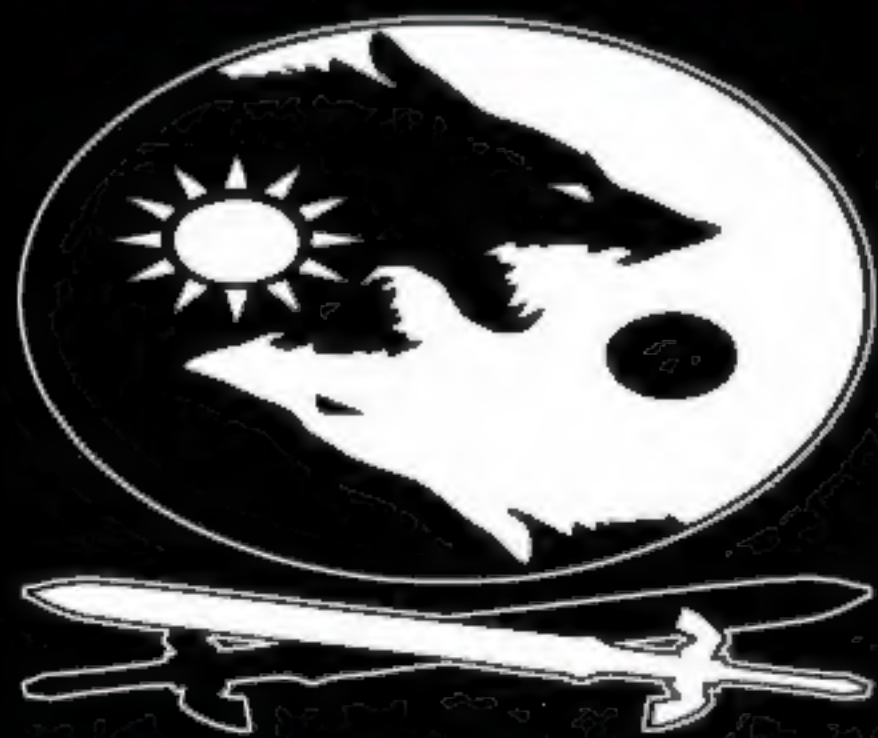
*Mangas en Curso*  
Another World  
My Smartphone.

5

# 異世界はスマートフォンとともに。



*Shiro to Kuro*



*In Another World Skeleton Knight  
with a Smartphone in Another World*



*Magi Craft  
Meister*

*Visita el blog aquí:*

[shiroganetokurogane.wordpress.com](http://shiroganetokurogane.wordpress.com)  
[shiroganetokurogane.blogspot.com](http://shiroganetokurogane.blogspot.com)